

# 申社援系統頻故障

## 令貧苦陷困境省府捱轟

【明報專訊】卑詩省府處理社會援助和兒童福利的電腦系統過去一個星期不斷出現「死機」，不少維權人士和團體指出，問題使領取福利人士陷於無錢交租，甚至無錢購買食物的困境。卑詩兒童及青少年問題獨立監察員拉豐（Mary Ellen Turpel-Lafond）批評，令到兒童安全受到影響。

省府多個提供社會服務的部門在兩年前採用「整合個案管理」（Integrated Case Management）電腦系統，讓各部門的社工與職員可以共享同一個數據資料庫。但該系統過去一個星期來不斷出現故障，持續死機，處於斷線狀態，特別是高峰時期，社工往往要等到下班後夜深人靜時間，才能接通該系統。

幾個維權團體昨日集體發聲，投訴各自的服務對象領不到福利金，不能買藥甚至是食物，遭到逼遷也得不到幫助，個別人士面臨無家可歸困境。雖然省府聲稱可以直接上辦公室，向職員求助，採用舊方法以紙筆申請，但職員本身連接不上電腦系統，只能將文件堆疊起來，等待電腦系統恢復之後，才能處理。

Kettle Friendship Society 協會的薩瑟蘭（Kris Sutherland）指出，協會服務不少精神病患，



坎南（右起）、薩瑟蘭、杜費尼、Rosemary Collins 就電腦系統問題發聲。（陳志強攝）

就是在電腦系統運作如常的時期，這批客戶已經對上網求助有所抗拒，往往要聚精會神40分鐘填寫一份申請表。對於這一群體來說，電腦已經構成一層障礙，窒礙他們獲得服務。薩瑟蘭主張不如恢復舊制，讓職員直接服務受眾。他指出，省府電腦化之後，其實省不了多少錢，個別程序改用電話答問中心，但電話中心的僱員不夠專業。

卑詩公共利益維權中心（BC Public Interest Advocacy Centre）的坎南（Sarah Khan）認為，省府應該向公眾交代究竟為什麼會出現這種「死機」情況。假若以後再發生，會推出何種

方案應對。聯合教會（United Church）的杜費尼（Didi Dufresne）指出，最近市中心東端領取免費食物的人數大增，假若電腦問題持續，食物短缺問題可能進一步惡化。該系統在2012年初啟用，拉豐當時便批評該套耗資1.82億元的系統有缺失。不少前線職員投訴很難搜尋到資料或紀錄，導致撰寫法庭文件出現困難。本報曾要求省府回應，但至截稿仍未得到回覆。而有媒體報道指出，省府正重新審核該系統，尋求改善方案。



歐偉治未有回應會否角逐市長。（鄭綺霞攝）

## NPA 市選造勢

### 歐偉治選市長不置可否

【明報專訊】溫哥華無黨派協會（NPA）昨晚於市中心，為11月市選舉行造勢大會，市議員、公園局代表及學務委員與四百多名支持者出席。昨日舉行的造勢大會以酒會及晚宴形式舉行，無黨派協會表示，門票在很短時間便全數售出，作為市選的首個籌款活動，成績為協會打下強心針。協會的現任市議員歐偉治（George Affleck）及鮑蕾莎（Elizabeth Ball）、學務委員胡慧儀與鄧立勤（Ken Denike）及公園局的代表出席活動。

於酒會上首先致辭，包括該會主席阿姆斯特朗（Peter Armstrong），及來自地產界的麥克唐納（Robert MacDonald）等。阿姆斯特朗表示，溫市市民需要一個具透明度及公開的政府，並且需要讓人人都能享用的交通設施。他認為由無黨派協會執政，可帶來新的景象及令人期待的轉變。

歐偉治接受訪問時表示，他有信心在下一屆市選，無黨派協會的表現將有突破。至於會否競逐市長一職，他不置可否，並回應說協會稍後會公布參與市選的名單。

另外，學務委員胡慧儀與鄧立勤表示，他們有意繼續參選學務委員；鄧立勤並透露，如獲選，他將會是第11屆擔任學務委員。

### 大溫地區天氣預測

| 今天            | 5/9 (五)      | 5/10 (六)     | 5/11 (日)     |
|---------------|--------------|--------------|--------------|
| 陰有雨<br>10-13℃ | 陣雨<br>10-14℃ | 陣雨<br>10-16℃ | 晴間雲<br>9-17℃ |

### 世界部分城市天氣預測

|     | 溫度(℃)   | 概況  |
|-----|---------|-----|
| 卡加利 | 3 - 17  | 晴間雲 |
| 愛蒙頓 | 2 - 13  | 晴   |
| 溫尼辟 | 2 - 11  | 陣雨  |
| 多倫多 | 11 - 16 | 晴間雲 |
| 渥太華 | 9 - 20  | 晴間雲 |
| 滿地可 | 8 - 18  | 晴   |
| 三藩市 | 12 - 17 | 多雲  |
| 洛杉磯 | 13 - 22 | 晴   |
| 紐約  | 12 - 14 | 雷雨  |
| 香港  | 24 - 26 | 雷雨  |
| 台北  | 23 - 27 | 雷雨  |
| 北京  | 12 - 23 | 多雲  |
| 上海  | 17 - 20 | 陣雨  |
| 廣州  | 24 - 26 | 雷雨  |
| 新加坡 | 27 - 30 | 雷雨  |
| 東京  | 13 - 23 | 陣雨  |
| 悉尼  | 11 - 21 | 晴   |
| 倫敦  | 11 - 17 | 雨   |

## 乃街橋最危險 去年近500車禍

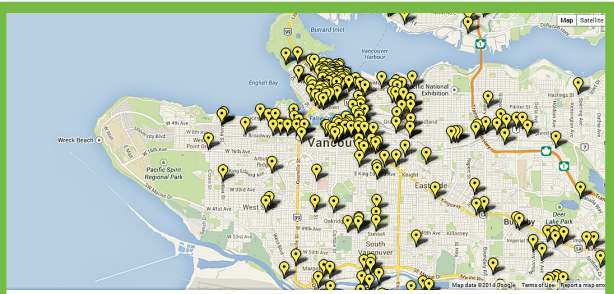
【明報專訊】卑詩保險公司公布低陸平原主要橋樑去年的車禍數字，帕吐洛橋（Pattullo Bridge）嚴重車禍有多達62宗，見五年新高，較2012年大幅上升32%；而乃街橋（Knight St. Bridge）仍然是最危險的橋樑。「嚴重車禍」定義為有人死亡或受傷；而只造成財物損毀的，列作「非嚴重車禍」。帕吐洛橋去年的非嚴重車禍數目有102宗，也較2012年的82宗有所上升。出現這情況的時間湊巧正是新曼港橋（Port Mann Bridge）開始收費，有指部分司機為避

開收費而改用帕吐洛橋。橡樹街橋（Oak Street Bridge）的嚴重車禍數目，亦由2012年47宗升至去年的50宗。接溫哥華及列治文的乃街橋，去年嚴重車禍數目雖已減少，由262宗跌至197宗，但仍是低陸平原中最危險，發生嚴重車禍最多的主要橋樑；而非嚴重車禍亦達294宗。另外兩道橋樑去年的嚴重車禍數字為減少或不變；布勒街橋（Burrard St Bridge）由67宗減至61宗，而獅門橋（Lions Gate Bridge）兩年均有75宗。

## 卑詩今夏料較熱少雨

【明報專訊】2014夏季天氣展望報告指，大溫等加西地區將會較暖乾，而東部預測相反，冷和較濕。美國天氣預測公司Accuweather對加拿大今年夏季天氣預測發表報告，指卑詩和阿省會較正常熱和乾燥，「卑詩大部分至阿省極為西部

的地區，預測今夏會出現高氣壓、高於正常的氣溫和少雨水。」報告稱，較熱、少雨水和松樹甲蟲問題增加出現大型山火的風險。在溫哥華，高氣壓結合太平洋東北海面溫度高於正常，會導致夏季稍為較暖，下雨機會減少。



顯示僱用外勞公司位置的地圖網站。（網上截圖）

## 新地圖網站列聘外勞公司

【明報專訊】聯邦臨時外勞計劃引起公眾關注，新近一個地圖網站蒐集了數千個卑詩省及阿省僱用外勞的公司所在位置，幫助了解加西兩省外勞的分佈情況。根據NTFW.ca的資料，大溫地區獲得聯邦政府授權僱用外勞的公司共有511間，其中107間是餐廳、酒吧或快餐店。

創設NTFW.ca網站的Rohana Rezel指出，目前他已蒐集卑詩省及阿省，各公司在2012年底之前成功取得外勞申請的資料，目前他還在等待聯邦政府對其他省份僱用外勞的資料。

他指出，他於6年前自斯里蘭卡移民到加拿大，強調他創設網站的目的，並非為了反對外勞。

他認為，愈來愈多加拿大人想知道哪些公司僱用外勞。同時，他擔心短暫引進在加拿大工作的外勞，有可能遭到虐待或是剝削。

NTFW.ca在10天前成立以來，即在網上被大量轉發及關注。

### Silk Road RUG 正宗波斯地氈店

正宗手工及機織波斯地氈，超過二千餘條不同規格，顏色選擇

\* 純羊毛 / 真絲質料 價錢平通大溫

新貨 現已抵達 眾多新到款式 萬勿錯過!

## 大減價 60% OFF 全店四折 酬賓 免費託運到中國

華語營業員 提供最佳服務  
地址：108-8131 Westminister Hwy., Richmond (近三號路)  
電話：604-370-3471  
星期一至六 10:30am-6:30pm 星期日 11am-5pm

歡迎舊換新 並提供設計及送貨服務

店前大量停車位

### 最佳的母親節禮物

# YANNI

## WORLD TOUR • 2014

九月十二日, 星期五  
QUEEN ELIZABETH THEATRE

INSPIRATO YANNI  
門票現已接受網上訂購 - TICKETMASTER.CA  
請電 1-855-985-5000  
或親臨 TICKETMASTER OUTLETS 購買

WWW.YANNI.COM

接受認購

### 649 5月7日 星期三 中獎號碼

|   |   |    |    |    |    |    |
|---|---|----|----|----|----|----|
| 4 | 7 | 12 | 20 | 40 | 49 | 14 |
|---|---|----|----|----|----|----|

百萬大獎號碼 **97727531-01** 特別號碼

幸運寶號碼 **6 26 82 90**

**BC-49** 特別號碼

|   |    |    |    |    |    |    |
|---|----|----|----|----|----|----|
| 8 | 10 | 30 | 32 | 34 | 41 | 28 |
|---|----|----|----|----|----|----|

中獎號碼以彩票局正式紀錄為準  
查詢可瀏覽彩票局網頁: [www.bccl.com](http://www.bccl.com)

### 傳統殯儀服務 不同宗教儀式

### 代辦遺體寄運 禮堂莊嚴寬敞

### 大型專用車場 專業華語服務

## 列治文殯儀館

Richmond Funeral Home Cremation & Reception Centre  
A Division of Arbor Memorial Services Inc.  
8420 Cambie Road, Richmond, BC V6X 1K1

華語熱線 Tel: 604-273-3748, 604-329-1747